

교회소식 하나님은 당신을 사랑하십니다

저희 교회는 예배시간에 원어민을 위한 영어설교와 한국어설교를 함께 제공하고 있습니다.

- 환영:** 오늘 예배에 참석하신 여러분을 주님의 이름으로 환영합니다.
- 11월 예배위원:** 11월의 예배를 위해서 섬기실 분들입니다.
(안내/헌금) 문영수 집사 (Eng 예배기도) 신주미 성도
(성경봉독) 문미경 집사, Brian 성도
- 셀 교재:** 11월 셀 모임을 위한 성경공부 교재가 나왔습니다.
- 월삭기도회:** 11월 월삭기도회가 11월 1일(토), 오전 11시에 있습니다. 교회 카톡 단체방에 올리는 말씀을 묵상하시고 기도하시기 바랍니다.
- 기획위원회:** 11월 둘째 주일(9일) 예배 후에 기획위원회로 모이겠습니다.
(안건) 2026년도 예산심의와 임원공천
- Daylight saving time ends:** 다음 주일(11/2)부터 일광절약시간(썸머 타임)이 끝납니다. 시간을(2일, 새벽 2시를 1시로) 새로 맞추시기 바랍니다.
- 성경통독:** 주보와 탁상달력에 나와 있는 일정대로 꾸준히 성경을 통독하시기 바랍니다. 성경을 읽음으로 삶을 변화시키세요!
- Rummage sale:** MLUMC에서 11/1(토, 9AM~2PM)에 러미지 세일을 합니다.

금주의 성경통독

주 일	월	화	수	목	금	토
요 7-9	요 10-12	요 13-15	요 16-17	요 18-19	요 20-21	행 1-3

예배와 모임 안내

주일 예배	매 주일, 오후 2시	Sanner Chapel
화목 중보기도회	매주 화요일, 오전 10시	교회
월삭 기도회	매월 1일, 오전 11시	교회단체 카톡방
셀 모임	매월 둘째 주 월요일, 오전 11시	교회 도서관

10월 예배위원

예배위원	(안내/헌금) 문미경 집사	
	(성경봉독) 문미경 집사, Brian 성도 (Eng 기도) 신주미 성도	

예배로 사는 교회 | 말씀으로 사는 교회 | 기도로 사는 교회

교회 설립
2016.2.7

2025년 교회표어:

믿음으로 하나님의
말씀을 받으라

“이러므로 우리가 하나님께 끊임없이 감사함은 너희가 우리에게 들은 바 하나님의 말씀을 받을 때에 사람의 말로 받지 아니하고 하나님의 말씀으로 받음이니 진실로 그러하도다 이 말씀이 또한 너희 믿는 자 가운데에서 역사하느니라”(데살로니가전서 2:13)

No.9-43

2025.10.26

Pittsburgh Korean Methodist Church
피츠버그 감리교회

담임목사 | 이 종 만

Rev. Jong Man Lee

410.294.8542

3319 West Liberty Ave, Pittsburgh, PA 15216

www.pkmchurch.org

협력 목사: 전 애 경
명예 장로: 김 희 영

후원 선교사: 홍 성 실 (라오스)
여선교회회장: 문 미 경

주일예배

오후 2시
예배인도: 이종만 목사

성령강림 후 제20주(Twenty Sunday after Pentecost)/종교개혁주일

영과 진리로 예배 할지니라 (요 4:24)

- 예배의 부름 인 도 자
Call to Worship
- 경배와 찬양 사랑하는 나의 아버지 다 같 이
Praise to God *Blessed Be the Lord God Almighty*
- 예배의 기도 (ENG: 신주미 성도/KOR: 인도자) 다 같 이
Opening Prayer
- 주의 기도 다 같 이
The Lord's Prayer
- 찬 송 430장 다 같 이
Anthem *'Tis so Sweet to Walk With Jesus*
- 성경봉독 I (영) Proverbs(잠언) 3:5-6 Brian 성 도
Scripture Reading I (ENG)
- 말씀 I (영) "Trust in the Lord" 전 애 경 목사
Sermon I (ENG) *"주님을 신뢰하라"*
- 헌 금 213장(4절) 다 같 이
Offering to God *Take My Life, and Let It Be (vs.4)*
- 송 영 1장 다 같 이
Doxology *Praise God From Whom All Blessings Flow*
- 목회기도 이종만 목사
Pastoral Prayer
- 성경봉독 II (한) 시편(Psalm) 19:7-11 문미경 집사
Scripture Reading II (KOR)
- 말씀 II (한) "말씀을 사모하면" 이종만 목사
Sermon II (KOR) *"Loving God's Word"*
- 교회소식 인 도 자
Announcements
- 찬 송 285장 다 같 이
Hymn *O Happy Day, That Fixed My Choice*
(찬송 후에 다같이 결단의 기도를 합니다)
- 축 도 이종만 목사
Benediction

●표는 일어서실 수 있는 분들은 일어서 주시기 바랍니다.
(Please stand as you are able)

예배의 기도(Opening Prayer) / ENG

God, we open our eyes to see Your light, which enables us to sense Your presence and the power of the Holy Spirit anointing and embracing us. We believe that this time of worship will bring joy to You and offer us an opportunity to encounter Your grace and love. We welcome Your Spirit, our guide and counselor, into our gathering.

예배의 기도(Opening Prayer) / KOR

우리의 찬양과 감사와 영광을 받으시기에 합당하신 하나님. 지난 한 주간에 하나님께서 허락하신 삶을 살면서 주님과 사람에게 지은 모든 죄와 허물과 실수를 이 시간 고백하오니 용서하여 주시옵소서. 주님의 보혈로 정결해진 저희들의 몸과 마음을 거룩한 산 제물로 드리며 예배합니다. 우리의 예배를 기쁘게 받아주시고, 자비와 은혜를 베풀어 주셔서 모든 죄악에서 자유하게 하시고, 모든 절고에서 회복함을 주시고, 성화의 삶을 살면서 주님의 뜻을 이루게 하여 주옵소서. (이어서 기도문을 하십니다.)

10월의 중보기도(Intercessory Prayer)

- 2025년 교회표어는 “믿음으로 말씀을 받으라”(살전 2:13)입니다. 성도들이 하나님의 말씀을 믿음으로 받아 신앙의 자리에서 역사가 일어나게 하옵소서.
- 예배로 모일 때마다 영과 진리로 예배하게 하시고, 예배가 하나님의 은혜의 세계로 나아가는 통로가 되게 하옵소서.
- 말씀을 전하시는 목사님들께 주님께서 주시는 힘으로 말씀을 전하게 하시고, 영어권 성도들이 말씀을 잘 듣고 은혜 받게 하옵소서.
- 성도들의 가정마다 평안하게 하시고, 문제와 어려움을 만날 때 주님의 선한 도우심으로 함께 하시며 몸이 아프고 연로한 성도들에게 치유와 회복을 주옵소서.
- 전도대상자를 마음에 품고 기도하게 하여 주시고, 감사와 기쁨으로 살아가면서 내가 만난 예수님을 주변 사람들에게 전하게 하옵소서.
- 우리 교회가 후원하는 라오스 홍성실 선교사의 사역에 역사가 일어나게 하시고, 영육 간에 사명을 잘 감당할 수 있도록 강건하게 하옵소서.